

ស៊ីវិនិក ស៊ីវិនិក ស៊ីវិនិក ស៊ីវិនិក

卷之三

CHINO SIAMESE DAILY NEWS.

遲華

BANGKOK.

ฉบับที่ ๒๖๓๖ จันไนส์ยามราศีพ& 日六月一九一四民報新通函 แก้ไขครั้งที่ ๖ มาตราคุณ พระพิษัยภักดิ์ราษฎร ๑๔๙๘

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជីវិត ទៅការ និង សំគាល់ និង សំរាប់ ពីរ និង
ដឹង ពីរ និង សំគាល់ និង សំរាប់ ពីរ និង

ជាប្រព័ន្ធដីទីទាំង នេះ មិន ដែរ នឹង ការ សំរាប់ ការ សំរាប់ បែល
អ្នក ពី បី បែល ឡើង វាទៀត ការ សំរាប់ នៅ បែល ឡើង ឡាតាំង ការ សំរាប់
បែល ឡើង ឡាតាំង នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ
នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ
កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ
កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ
កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ កុង ការ សំរាប់ នៅ គីឡូ

ຮຽນ ! ໃນເວດນາມໍຂ້າຍືນຄັງປດອນ ຮາຍນາກເມືອງຈະ ຖອ ທີ່
ຮັງເກົໄທດີ ດ້ວຍໃຫ້ນໍ້າພັດທິບ ໄກສ ກໍາຕົມດົງຈະ ເປັນການ

מִתְּבָרֶךְ

ເຕັມ ພົກ

ไม้แร็กเก็ต อย่างดี ตกเข้าใหม่

มีหลายชนิด ท่านก็น้ำหนักลดลงราคานี้ที่ถูกที่สุด ที่ได้รับไม้ย่างดี
และทำว่ายั่งแรงทนทานมาก มีพร้อมทั้งถุงสำหรับใส่ไม้เบริก
เรือทำด้วยผ้าใบอย่างทึ่หัวใจ ท่านที่เป็นนักกิจการเดินทางไป
จะต้องหันตาไปที่ร้านนี้อย่างแน่นอน ให้รับความพอดีอย่างที่ขาดไม่ได้ เนื่องจาก
เนื้อไม้ที่หักหันจะไม่รบกวน พอดีอย่างที่ขาดไม่ได้เรือ เหล่า น้ำตก
เข้าไป

นักศึกษาไม่คิดที่ร่านว่า ชุดย่อรั้งอย่างตึ๊ดตะเตียงยังไงจะระดับนี้อยู่ ดีหรือ
เขียนผิดกฎหมายทางสิ่งพิมพ์ ขอไว้ไว้กันน่าจะดีกว่า ห้ามเขียน ห้ามตีพิมพ์ ห้าม
พิมพ์ตีพิมพ์ ก็ตุกๆ ยังไงอย่างดูง นี่พร้อมกับเกริบง บะระ กอบบ คัญ แล้ว รุ่ง กา
ลักษณ์ ดูกัน กันราก ฯลฯ นี่รากาตั้งๆ กัน เรื่อง คำนี้ไม่ใช่ ห้ามเขียน พิมพ์
ก่อน ก็จะไปรู้ตัวเอง เหตุนั้นก่อน รับรองว่า ท่านจะได้ชุดแบบใหม่ๆ ออกเก็บอย่าง
ตื้นๆ ก็ต้องมี

ໂນຍະລັດທີ່ໄດ້ຮັບ

ໄກຍພວະບຽນວາງໝານນຸ້ມາ

ໄກຍ ພະ ບານ ວາຊານຸ້ມາກ ໃນ ສົມເຕົ້າ

મન ક્રિય ગવર્નરાક એટીની રોજ ગણ પંચ, રોજ અદ્ય વિનિ ગત

ยาบูหรี่ไทย อันมีโภชสาร

ເມືອງດ້າວັນໄຊ

หน้า ๑๖๘

พัฒนาและปรับปรุงกระบวนการดำเนินงาน

ราชบุรีและราษฎร์

ເຊື້ອງການສັບສົນ

ມະນາຄົມກວງ ເຖິງພານທີ່ມະນູນເຕັກ

๑๖๘

ห้าง เอส. เอ. มี

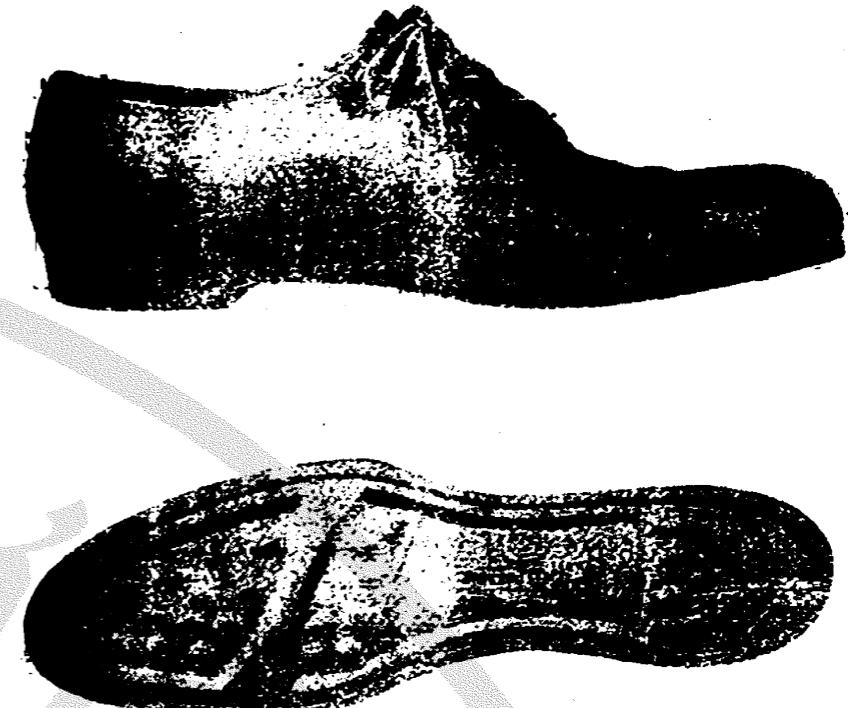
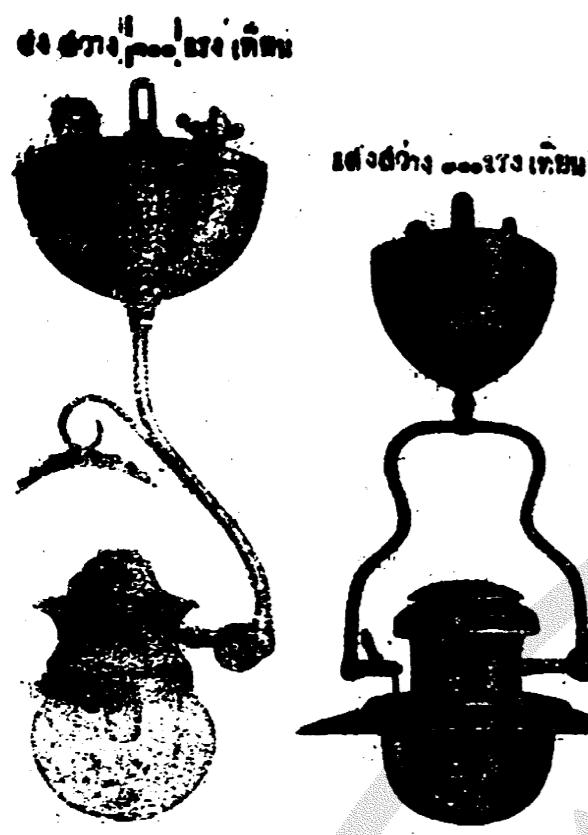
(కీ.మీ.ఎం. టి. కులజెం)

จะ เป็น ก้าว ใหม่ แต่ วัน ที่ ล่วง เทื่อง ยัง คง นี้
ใน ใจ กาก นี้ ชด เชิง ทุก ๆ ท่าน มา ไม่ ก้าว ล้า ร้า

ເປັນ ເພ ເບີ່ນ

১৯৪২ ম

ແພຍກວັນທີກ່າ ດັນພະເອກງານ
ເຊື້ອ ນວັດ ພະ ນກສ ແລ້ວ ລົມາລົມາ
ໄກກຳພັກ ແລ້ວ ຮຕິບ



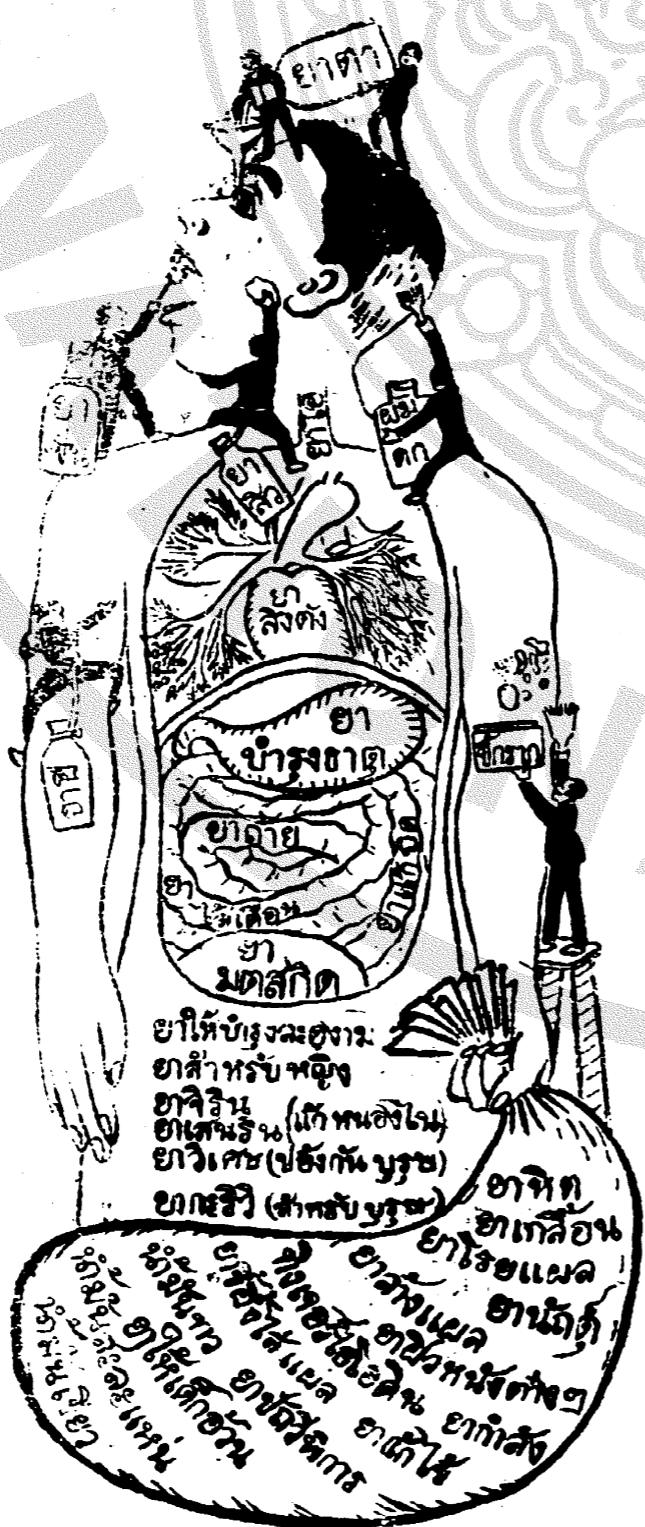
ជាកែវងមួយចាបក្រោម បីន៉ាមកីឡិតិកករោគ នាម បិស់បិស់ និង ករោគ
មាន បិស់បិស់ និង ករោគ ទៅមក និង កិច្ច ធម៌ និង កិច្ច ធម៌
និង កិច្ច ធម៌ និង កិច្ច ធម៌ និង កិច្ច ធម៌ និង កិច្ច ធម៌ និង កិច្ច ធម៌
និង កិច្ច ធម៌ និង កិច្ច ធម៌ និង កិច្ច ធម៌ និង កិច្ច ធម៌ និង កិច្ច ធម៌

ក្រសួងប៊ាណុយ នម័យ អនុវត្តកំពង់ តាមអយីដែលក្រោមការអនុវត្តន៍
គិតការ ចម្លោះតាមតិចទៅ រាជកម្មរបស់អ្នកអូកចុះទៅ
នឹងការងារ និងនូវខ្សោយការ ឬនេះ ៥០ បាន រាជកម្មរបស់អ្នក
អូកចុះទៅ អ្នកការងារ និងរាជកម្ម ឬនេះ ៥០ បាន ចម្លោះតាម
ទទួលទៅ រាជកម្ម និងអូកចុះទៅ នឹងការងារ ឬនេះ ៥០ បាន
ឬនេះ ៥០ បាន រាជកម្ម ឬនេះ ៥០ បាន ចម្លោះតាម
ទទួលទៅ រាជកម្ម និងអូកចុះទៅ នឹងការងារ ឬនេះ ៥០ បាន
ឬនេះ ៥០ បាន រាជកម្ម ឬនេះ ៥០ បាន ចម្លោះតាម

ຂໍ້ມູນກັງແກ່ເສີນນາກຫົມໄປ

ແມ່ນພົກກາດັ່ງ ເທິງວ່າ ສໍາຫວັນ ຜຶ້ກວາງ ວັນ

เจ้าก wen น า ying ท า n า ห ง หน า yai ท ร าน ด า ว า ก เก า น ร อย
เก า ห น ย ช า ง ผ า ไม ร า ว า ศ ร ี ย ะ เป น หน า ค ล บ ป น ผ า ไ น คำ ท ี ชา ต ศ ร า ว
ไ ป น ห น น ต น ไ ก น ิ က า เว า น า ให น ร ิ ค ด ั ว น ร า น า ค ต น ง ๆ ก น ด จ ง ห ง ค ต น ไ น
น ค ต น / แบบ ๔ ช ร ุ ๖ . ๖ . ๒ . ช ร ุ . ๗ . ๗ . ช ร ุ . ๘ . เ ต ิ น ร า ค ร ุ ๘ ๘ ๔ บ ๙ ๕ ๐
ด า ง ก ๗ น า ค น ด ด า ง ห ง ค ต น ไ น ช ร ุ ๘ ๘ ๔ บ ๙ ๕ ๐ ด า ง ก ๗ น า ค น ด ด า ง ห ง ค ต น ไ น
ห ง ค ต น ไ น ช ร ุ ๘ ๘ ๔ บ ๙ ๕ ๐ ด า ง ก ๗



ห้าม ขาย ยา หิ โน เค

ជំនួយរាជរាជការ យោងដឹក ក្រោងក្រឡាក់

ชื่าໂທຣເຈນ

(ពិនិត្យ រាយការណ៍)

‘ນັ້ນກາເວົ້າສີ່ງເມືອງຫານຖຸ
ກຽດຊອນຄອນ, ວັນທີ ۱ ມາරັກນ
ຜູ້ອານນິວຕັ້ງ ວະເຈອຣີ ກົງ ອະຮິບ
ເກີໂຫງອອນ ນາ ດຳ ໄດ້ ກວາມຄວາມຫຼາຍ
ເກີ ຮັ້ນນາອ ຈຳ ໄດ້ ຂອງ ໄກ້ນຫຍັດໄວ່ (ຜູ້
ອານ ຜໍາພ ອັ້ງຄຸນ) ແລະ ນາງເຕີເວີ (ຜູ້ອານ
ນໍ້າຍົມນິກິ່ນ ແລະ ເປັນ ພ່າຍກ ແຫ່ງ ກີ ປະຊຸມ)
ຮ່ວມຈັດ ກາງໄກຕ່າງໆ ໃນ ບັນຫາເວົ້າສີ່ງເມືອງ
ຫານຖຸ ຫຼື ກາງເຊື່ອງ ເຊິ່ງໆ ກັນ ກັບ ຊັງກັນ ໃນ ນັ້ນ

ນາງງາរົງ ຖູມກັນ ພ.ກຕະ

ผู้อุทกบมชัยตราชย์ເທອງທີ່ເນື້ອງກັດຕະກາ
ຄາໄກຮະວັງນາຕ່າ : ປົກລົງລົບພເວັດ
(ນຖາງຮາຍກຸນາງອັກດຸນ) ໄດ້ເສັ້ນດັບຮົບ
ຮຽນກິນໆ ຂອກເດີນ ກາງນາມຊັ້ນເນື້ອງຢ່າງກົງ
(ພໍາວ) ແຕ່ວັດ ຮາຂານໄດ້ຫາກັນໄປຢ່າງ
ເຜົ້າ ເປັນບັນນາກ

សាខាកក អេង ការ បិន
ក្រុង ៩៨៦៨៧៤, វិថី ៦០ ខែវរា

ผู้อุทิศ บริษัท รัตนหงส์ เครื่องจักร จำกัด ผู้ผลิตเครื่องจักร สำหรับการเกษตร ที่มีชื่อเสียงโด่งดังที่สุดในประเทศไทย ได้รับการเชิดชูเป็นอย่างมาก ด้วยความสามารถในการผลิตเครื่องจักรที่มีคุณภาพดีเยี่ยม ทนทาน และมีอายุการใช้งานยาวนาน ทำให้ได้รับการยอมรับและนิยมใช้งานอย่างแพร่หลาย ในประเทศไทย ไม่ใช่แค่ในประเทศไทย แต่ยังส่งออกไปยังต่างประเทศ เช่น อินเดีย จีน ญี่ปุ่น และออสเตรเลีย เป็นต้น บริษัทฯ มีสำนักงานขายตั้งอยู่ที่กรุงเทพฯ และมีศูนย์บริการและซ่อมบำรุงอยู่ที่ต่างจังหวัด เช่น เชียงใหม่ สงขลา ภูเก็ต และเชียงราย ฯลฯ ทีมงานของบริษัทฯ ประกอบด้วยวิศวกรเชี่ยวชาญ ช่างฝีมือดี และบุคลากรที่มีความรู้ทางด้านการเกษตร สามารถสนับสนุนและให้คำแนะนำแก่ลูกค้าได้อย่างมืออาชีพ บริษัทฯ ยังคงมุ่งมั่นพัฒนาและปรับปรุงผลิตภัณฑ์อย่างต่อเนื่อง เพื่อให้ตอบสนองความต้องการของลูกค้าอย่างเต็มที่

ກະຊຸດ ວິໄລ ດັ່ງກໍາ

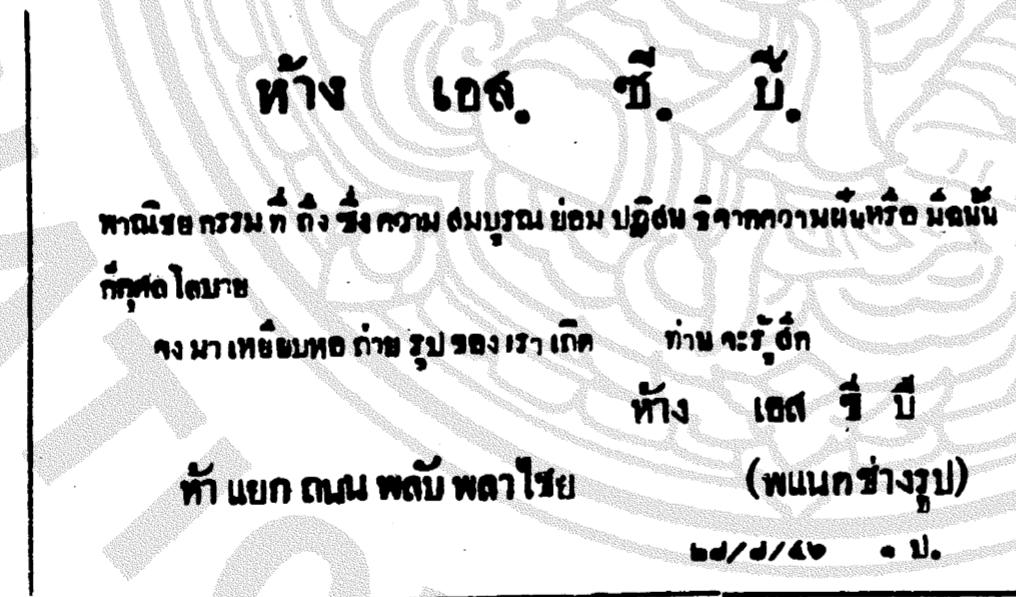
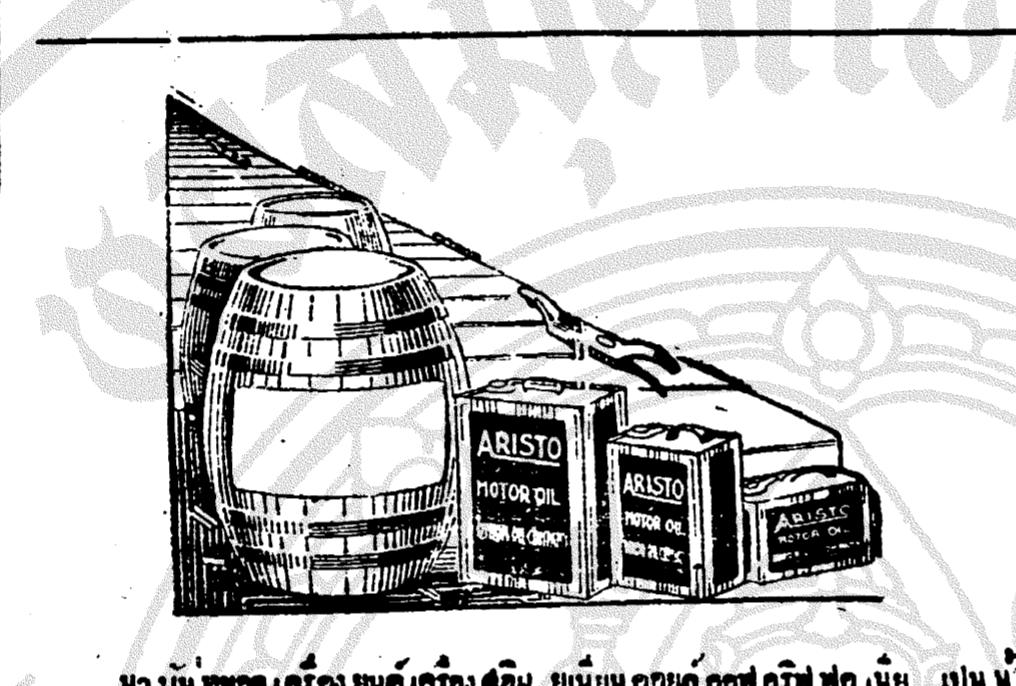
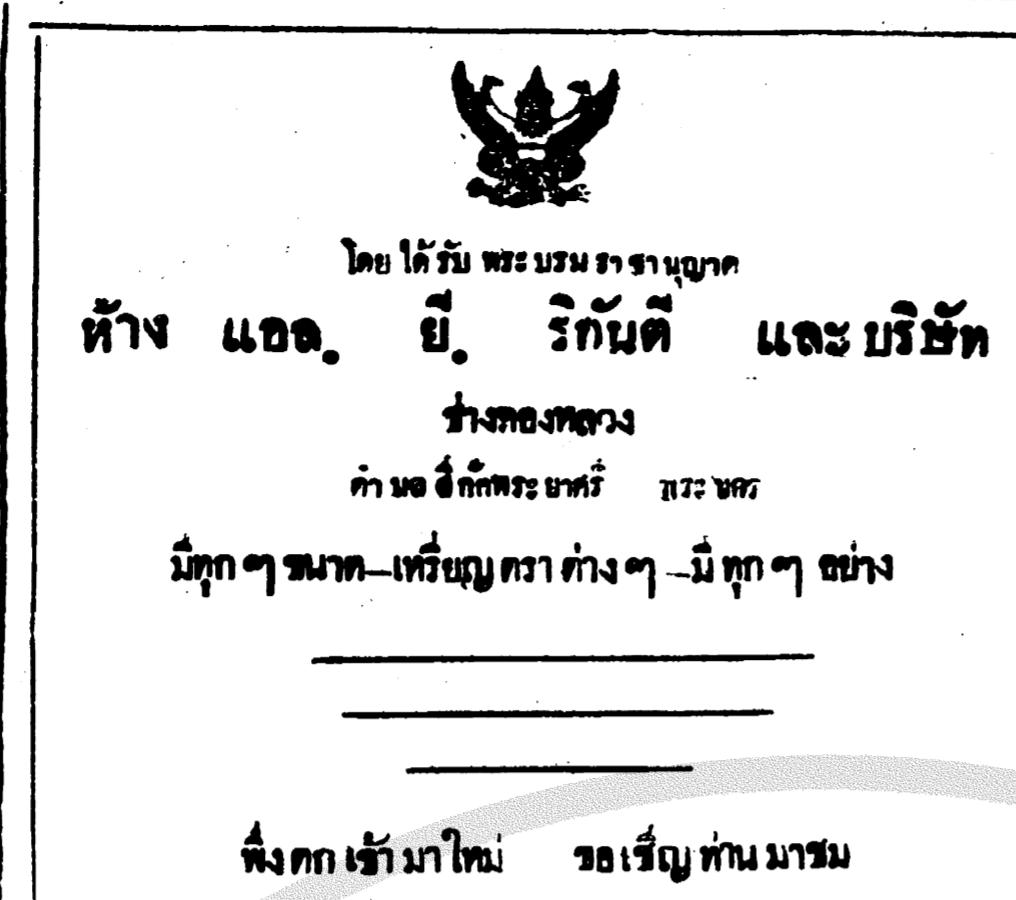
กรุงดอนดอน, วันที่ ๒๘ ตุนเดือน
เนื่องด้วย ศุบสหพาน รอง ขดดค นอย์ จ.
ก็ติฟฟ์ ยัง ได้ ก่อตัว ที่ กรุงเทพฯ นั้น ผู้
เป็น หนังสือ พิมพ์ ไชน์ (ที่ กรุงดอนดอน)
ได้ ไป พบ ชุดชา กับ นาย บัล ไฟร์ ผู้รู้ นี้
คำ หนึ่ง แปล ฉบับ ภาษา ไทย หุ่ง ตี ธรรม-อิหราย
การ ดำเนิน กิจ ของ ชั้ง ถูก หมาย บัล ไฟร์
กล่าว ว่า ผู้ที่ ยัง คง ดู กอง ได้ รับ ภัย ให้
ร่าง ความ ด้าน ตน ที่ หมาย ค ณ ลง กอง ให้
เป็น การ คำ รัง สำคัญ ให้ สนใจ กับ กลุ่ม นี้
ชาติ ยัง ชั้ง คำ กับ ภัย ที่ ก่อ บุรุษ ค ณ ลง กอง
อัคคุณ ก้าว ไป ก้าว ยัง ปืน ชั้น ภัย ที่ อยู่ ใน
ค ณ ปัก กรุ ของ ชั้ง ชั้ง ถูก ถูก ที่ ๆ

(ໄກສະລັບ ສາວາດ)

សំណើរដ្ឋាភិបាល

សំគាល់ជាមួយ

ພັດທີ່ ຜົນກີ່ ພັງ ເກສ ທາກ ກັນ ຂອງວ່າງໃນ
ກອາມ ເປັນ ນິກົງ ກາກ ອອງ ຮາວ ໄກຍ ດັ່ງ ດຳ
ເຫດຕົ້ນ ດາວນ ແລະ ຊອດເສັ່ນໄວ ໃຈ ວະທ່າວ່າ ເວລາກ
ເຮັ້າມ ທັກ ດັ່ງ ກຽງ ກາກ ມາ ດັ່ງ ເຊີຍ ຂ່າວກຕາວ
ດໍາ ປະກອບກີ່ ເກສ ມີການ ຕະໄໄມແນວ ດັ່ນ
ນາກໃນກາຍເກົ່າ ໄດ້ ມີການຕັ້ນຮັບ ຈະນະຄອບອັນຫຼາຍ
ມັງ ແຫ່ງ ດີ ດົງ ເພື່ອ ນັ້ນ



ໄຊງໝັງສິຈົກໄປ່
ໄປ່ເກມນໍາທ້າທະບູນ ດີນວັນທີໆ ໭ ຕົ້ນ ດີນວັນທາທິກຍ່ ທີ່ ໨ ມកງານ
ຄອນ ໧—៩០ ໄວ້າ ທົດຕະນົມ
ໆ ນັວນດ້ວຍ ໄກສະເຕ ៩០០០ ໂພນ໌ ໆ ນັວນດ້ວຍ
ໆ ນັວນດ້ວຍ ພ້ອກ້າ ສົມຜູ້ໃໝ່ ໆ ນັວນດ້ວຍ
ຄອນ ເຮັດຖຸ້າ ນັວນດ້ວຍ ຜ້າຍທີ່ໄຊງໝັງສິຈົກ ໄປ່
ນໍາຍວັນທາທິກຍ່ ຂ້າຍ ຮັນການ ໄປ່ ແກຣນິ້ນ ກັ່ງສອງໄຊງໝັງ
ໃຫ້ໄປ່ເກມນໍາທ້າທະບູນ ໄປ່ ບໍລິຫານ ແລ້ວ ປົກປົກ ປົກປົກ ດັວຍການ

ការក្រោមតំបន់ កិឡុយកូរ៉ែ និងការឈរុណាទី នាមករាកម
គុណភាសា ឪក់ មួនសេដ្ឋន ៤ម៉ោង ទីក្រុងខេត្តកំពង់ចាន ៥ម៉ោង
និងលើកវាយ រាល់ដៅដំបូង ការបិទិយុទ្ធឌ ៦ម៉ោង
កោះអំពុំ និង សម្រាប់គំរូ កណ្តាលការវិទ្យាល័យ ៩ម៉ោង
នាំនូវជាកិឡុយកូរ៉ែ ឬអាមេរិក ឬអីណាទី ឬអីណាទី ឬអីណាទី
និងការក្រោមតំបន់ កិឡុយកូរ៉ែ និងការឈរុណាទី នាមករាកម

สำหรับการนับถือในประเทศไทย ท่านได้ทรงพระบรมราชโองการให้จัดทำเป็นหนังสือชื่อ “พิธีบูชาพระพุทธรูป” ให้เป็นแบบอย่างที่ดีที่สุด ให้ทุกคนได้ศึกษาและปฏิบัติ ตามที่ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ไว้ ดังนี้

ก ํา ร บ ด ํ า น า ง ก ํ า ร บ ด ํ า น า ง
ไปรษณณ漪รับ กิ่นวันເຫດ່າງທີ່ມ ດັ່ງກິນວັນອາທິກຍ່າງມາກຮາກມ
ກອນມາໄວ້ຢອດເມນີນ 4 ມັນ ກອນມາໄວ້ຢອດເມນີນ 4 ມັນ
ໃໝ່ຮູ້ຈັກເພື່ອ 4 ມັນຄໍດ ດາວບອະທິກຍ່າງມາກຮາກມ
ນໍາມາວັນອາທິກຍ່າງມາກຮາກມ

สำนักงานที่ดินและภูมิพล
จังหวัดเชียงใหม่ สำนักงานที่ดิน
เชียงใหม่ สำนักงานที่ดินเชียงใหม่
สำนักงานที่ดินเชียงใหม่ สำนักงานที่ดิน
เชียงใหม่ สำนักงานที่ดินเชียงใหม่
สำนักงานที่ดินเชียงใหม่ สำนักงานที่ดิน

ทุกโรงเรียนพะนัง ให้ปริญญา ถูก ทุก
เรียน สามัญ ทางวัน ค่ำไป ให้รับ ตัวร์ที่ ๑๐ เดือนนี้ โรงเรียนพะนัง
ประจำปี พ.ศ. ๒๕๖๓ ทางวัน นั้น คาดว่า ๑๐ ตุลาคม ๒๕๖๓

